

Hos

Chapter 1

Hindi Interlinear

Reference: Hindi Easy-to-Read Version

אָהַב	יְוֹתָם	עֲזַיְיָהָ	בֵּימֵי	בְּאֵרֵי	בֶּן-	הוֹשֵׁעַ	אֶל-	הָיָה	אֲשֶׁר	וַיְהִי	דְּבַר-	1
आहाज	योताम	उज्जियाह	में-दिनों	बेरी-का	पुत्र-	होशे	को-	आया	जो	यहोवा-का	वचन-	
H0271	H3147	H5818	H3117	H0882		H1954	H0413	H1961		H3068	H1697	
	יִשְׂרָאֵל:	מֶלֶךְ	יֹאשׁ	בֶּן-	יָרְבֵּעַם	וּבְיָמֵי	וַיְהִי	מֶלְכֵי	יְחֻזְקִיָּה			
	इस्राएल-के	राजा	योआश-के	पुत्र-	यारोबाम	और-में-दिनों	यहूदा-के	राजाओं-के	हिजकियाह			
	H3478	H4428	H3101		H3379	H3117	H3063	H4428	H2396			

यह यहोवा का वह सन्देश है, जो बेरी के पुत्र होशे के द्वारा प्राप्त हुआ। यह सन्देश उस समय आया था जब यहूदा में उज्जियाह, योताम, आहाज और हिजकियाह का राज्य था। यह उन दिनों की बात है जब इस्राएल के राजा योआश के पुत्र यारोबाम का समय था।

לָקַח	קָח-	לָךְ	הוֹשֵׁעַ	אֶל-	וַיֹּאמֶר	פַּ	בְּהוֹשֵׁעַ	וַיְהִי	דְּבַר-	תְּחִלָּתָא	2	
अपने-लिए	ले-	जा	होशे	को-	यहोवा-ने	और-कहा	—	में-होशे	यहोवा-का	बोलने-का-	आरम्भ	
	H3947	H3212	H1954	H0413	H3068	H0559		H1954	H3068	H1696	H8462	
	וַיְהִי:	מֵאַחֲרָי	הָאָרֶץ	תְּנִיחָה	זָנָה	כִּי-	זְנוּנִים	וַיִּלְדֵי	זְנוּנִים	אֵשֶׁת		
	यहोवा-के	पीछे-से	भूमि	व्यभिचार-करती-है	व्यभिचार	क्योंकि-	व्यभिचार-के	और-बच्चे	व्यभिचार-की	स्त्री		
	H3068	H0776	H2181	H2181	H2181	H2183	H3206	H2183	H0802			

होशे के लिये यह यहोवा का पहला सन्देश था। यहोवा ने कहा, “जा, और एक वेश्या से विवाह कर ले फिर उस वेश्या से संतान पैदा कर। क्यों क्योंकि इस देश के लोग वेश्या का सा आचरण कर रहे हैं। वे यहोवा के प्रति सच्चे नहीं रहे हैं। उन्होंने यहोवा को त्याग दिया है।”

בֶּן:	לָו	וַתִּלְדֵּה	וַתִּהְיֶה	דְּבַלְאִים	בֵּת-	גֹּמֶר	אֶת-	וַיִּלְחַק	וַיִּלְךְ	3
पुत्र	उसके-लिए	और-जन्म-दिया-	और-गर्भवती-हुई	दिब्लैम-की	पुत्री-	गोमेर	को-	और-लिया	और-गया	
		H3205	H2029	H1691	H1323	H1586	H0853	H3947	H3212	

सो होशे ने दिब्लैम की पुत्री गोमेर से विवाह कर लिया। गोमेर गर्भवती हुई और उसने होशे के लिये एक पुत्र को जन्म दिया।

אֶת-	וּפְקָדָיו	מַעֲט	עוֹד	כִּי-	וַיִּזְעַל	שְׁמוֹ	קָרָא	אֵלָיו	וַיְהִי	וַיֹּאמֶר	4
को-	और-दण्ड-दूँगा	थोड़ा	अभी	क्योंकि-	यिज़ेल	नाम-उसका	पुकार	उससे	यहोवा-ने	और-कहा	
	H0853	H4592	H5750		H3157	H8034	H7121	H0413	H3068	H0559	
	יִשְׂרָאֵל:	בֵּית	מַמְלְכוֹת	וְהִשְׁבִּתִּי	וַיְהִי	בֵּית	עַל-	וַיִּזְעַל	דָּמִי		
	इस्राएल-के	घराने-के	राज्य	और-समाप्त-करूँगा	येहू-के	घराने	पर-	यिज़ेल-के	रक्त-का		
	H3478	H4468	H3058	H3157	H1818						

यहोवा ने होशे से कहा, “इसका नाम यिज़ेल रखो। क्यों क्योंकि मैं शीघ्र ही यिज़ेल घाटी में की गई हत्याओं के लिये येहू के परिवार को दण्ड दूँगा फिर इसके बाद इस्राएल के वंश के राज्य का अंत कर दूँगा।”

	וַיִּזְעַל:	בְּעַמֶּק	יִשְׂרָאֵל	קָשָׁת	אֶת-	וַיִּשְׁבֹּרְתִי	תְּהוּא	בַּיּוֹם	וַיְהִי	5
	यिज़ेल-की	में-तराई	इस्राएल-की	धनुष	को-	और-तोड़ूँगा	उस	में-दिन	और-होगा	
	H3157	H6010	H3478	H7198	H0853	H7665	H1931	H3117	H1961	

उसी समय यिज़ेल घाटी में, मैं इस्राएल के धनुष को तोड़ दूँगा।”

כִּי	רַחֲמָהּ	שְׁמָהּ	קָרָא	לָו	וַיֹּאמֶר	בֵּת	וַתִּלְדֵּה	עוֹד	וַתִּהְיֶה	6	
क्योंकि	लो-रुहामा	नाम-उसका	पुकार	उससे	और-कहा	पुत्री	और-जन्म-दिया	फिर	और-गर्भवती-हुई		
	H3819	H8034	H7121	H0559	H1323	H3205	H5750	H2029			
	לָהֶם:	אָשָׁא	נָשָׂא	כִּי-	יִשְׂרָאֵל	בֵּית	אֶת-	עוֹד	אוֹסִיף	לֹא	
	उनके-लिए	उठाऊँगा	उठाना	क्योंकि-	इस्राएल-के	घराने	पर-	दया-करना	फिर	जारी-रखूँगा	नहीं
	H5375	H5375	H3478	H0853	H7355	H5750	H3254	H3808			

इसके बाद गोमेर फिर गर्भवती हुई और उसने एक कन्या को जन्म दिया। यहोवा ने होशे से कहा, “इस कन्या का नाम लोरूहामा रख। क्यों क्योंकि मैं अब इस्राएल के वंश पर और अधिक दया नहीं दिखाऊँगा। मैं उन्हें क्षमा नहीं करूँगा।”

7
 וְאֵת-בֵּית יְהוּדָה אָרַחֵם וְהוֹשַׁעְתִּים בִּיהוּדָה וְלֹא אֲשִׁיעֵם
 और-पर-घराने यहुदा-के दया-करूँगा और-बचाऊँगा-उन्हें द्वारा-यहोवा एलोहीम-उनके और-नहीं
[H3467](#) [H3808](#) [H0430](#) [H3068](#) [H3467](#) [H7355](#) [H3063](#) [H0853](#)

וּבְקִשְׁתְּךָ וּבְחַרְבְּךָ וּבְסוּסִים וּבְמִלְחָמָה וּבְכַרְבֵּי
 और-से-सवारों से-घोड़ों और-से-युद्ध और-से-तलवार से-धनुष
[H4421](#) [H2719](#) [H7198](#)

बल्कि मैं तो यहूदा के वंश पर दया दिखाऊँगा। मैं यहूदा के वंश की रक्षा करूँगा। किन्तु उनकी रक्षा के लिये मैं न तो धनुष और तलवार का प्रयोग करूँगा और न ही युद्ध के घोड़ों और सैनिकों का, मैं स्वयं अपनी शक्ति से उन्हें बचाऊँगा।”

8
 וְהִנְמַלְא אֶת-רִחְמֵהָ לֹא-וְנָתַתְּ בֵּן
 और-दूध-छुड़ाया को-लो-रुहामा और-गर्भवती-हुई और-जन्म-दिया पुत्र
[H3205](#) [H2029](#) [H3819](#) [H0853](#) [H1580](#)

गोमेर ने अभी लोरूहामा को दूध पिलाना छोड़ा ही था कि वह फिर गर्भवती हो गयी। सो उसने एक पुत्र को जन्म दिया।

9
 וַיֹּאמֶר קָרָא שְׁמוֹ עַמִּילָא כִּי אֲתָם לֹא וְאֲנִי עִמִּי אֶהְיֶה
 और-कहा पुकार नाम-उसका लो-अम्मी तुम नहीं मेरी प्रजा-मेरी हूँगा नहीं-और-मैं
[H1961](#) [H3808](#) [H0595](#) [H3808](#) [H3818](#) [H8034](#) [H7121](#) [H0559](#)

לָכֵם :
 तुम्हारे-लिए
 —

इसके बाद यहोवा ने कहा, “इसका नाम लोअम्मी रख। क्यों क्योंकि तुम मेरी प्रजा नहीं हो और मैं तुम्हारा परमेश्वर नहीं हूँ।”

10
 וְהָיָה מִסְפָּר בְּנֵי-יִשְׂרָאֵל כְּחֹלֶל יִשְׂרָאֵל וְלֹא יִמָּד לְאִמּוֹ
 और-होगा और-होगा गिनती-की-पुत्रों-के-इस्राएल-के-समान-बालू जो नहीं-नापी-जाएगी
[H3808](#) [H4058](#) [H3808](#) [H3220](#) [H2344](#) [H3478](#) [H4557](#) [H1961](#)

וְיִסְפָּר וְהָיָה בְּמִקְוֵים אֲשֶׁר-לֹא-עִמִּי אֲתָם וַיֹּאמֶר לָהֶם
 गिनी-जाएगी और-होगा और-होगा में-स्थान जहाँ-नापी-जाता-था उनसे नहीं-तुम प्रजा-मेरी
[H1992](#) [H0559](#) [H3808](#) [H1992](#) [H0559](#) [H4725](#) [H1961](#)

בְּנֵי אֵל-חַיִּית-के
 पुत्र एल-जीवित-के
[H0410](#)

“भविष्य में, इस्राएल की प्रजा इतनी अधिक हो जायेगी जितने सागर के रेत के कण होते हैं। वह रेत जो न तो नापी जा सकती है, और न ही जिसकी गिनती की जा सकती है। फिर उसी स्थान पर जहाँ उनसे यह कहा गया था, ‘तुम मेरी प्रजा नहीं हो,’ उनसे यह कहा जायेगा, ‘तुम जीवित परमेश्वर की संतानें हो।’

11
 וְנִקְבְּצוּ בְּנֵי-יְהוּדָה וּבְנֵי-יִשְׂרָאֵל יַחְדָּו אֶת-רֹאשׁ אֶחָד
 और-इकट्टे-होंगे और-पुत्र-यहुदा-के और-पुत्र-इस्राएल-के एक-साथ एक मुखिया अपने-लिए और-ठहराएँगे
[H3478](#) [H3063](#) [H6908](#)

וְעָלוּ מִן-הָאָרֶץ כִּי-גָדוֹל יוֹם-יִצְרֵל
 और-चढ़ेंगे से-भूमि क्योंकि महान दिन यिज़्रैल-का
[H0776](#) [H3157](#) [H3117](#) [H5927](#)

“इसके बाद यहूदा और इस्राएल के लोग एक साथ इकट्टे किये जायेंगे। वे अपने लिये एक शासक का चुनाव करेंगे। उस धरती के हिसाब से उनकी प्रजा अधिक हो जायेगी! यिज़्रैल का दिन वास्तव में एक महान दिन होगा।”